

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1935)

**Heft:** 694

**Rubrik:** Eglise suisse = Schweizerkirche

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**MONTHLY REPORT ON THE STOCK EXCHANGE OF ZURICH.**

(by Leu and Co's Bank Limited, Zurich.)

Since the beginning of January the stock-market showed a decidedly better disposition, although it did not come all of a sudden. For a while the pending Saar-plebiscite checked the activity of the stock-market somewhat. After this was over the market would have been ready to accept the improved atmosphere, but once more the upward trend was disturbed for a short time, when through a statement of the Banque Commerciale de Bâle saying that their own stocks would be given a free chance of developing according to the law of supply and demand, all bank-shares suffered a slump. After some ups and downs, the oscillations became less pronounced and finally for all classes of stocks and bonds the ground was levelled for improvement.

The average yield of the Swiss gilt-edged bonds was reduced from 4.20 to 4.06 per cent. within a few weeks and it seems as if interest rates for first class securities in general are declining, a prospect which especially France is aiming at and which the English as well as the American markets have widely realised.

A standard paper that shows this movement clearly is the serie A-K of the 3½% Swiss Federal Railways, which passed the 95 per cent. mark on several occasions and is traded now for approximately 94½ per cent. Similar firmness is found with a number of other bond issues of the Confederation and the Federal Railways, such as 3½% Federal Railways 1910 from 90 to 92½%, 4% Federal Railways 1931 from 96.80 to 98.50% 3½% Confederation 1909 from 95 to 98.25%.

Also foreign bonds improved steadily. The German ones gained in connection with the Saar-decision 4 to 5 points and the French were influenced advantageously by Mr. Flandin's new money policy.

In connection with the above mentioned bank-statement the stock-market has to register a few wild sessions in which most prices fell. Since then, however, a counter-movement set in and gave the market a bullish appearance. Although the excitement has ebbed off to a large degree the tendency is still firm. This is remarkable in so far as the support from foreign markets was almost lacking completely, especially New York was in a sulking mood and is still inactive on account of the Supreme Court's hesitancy in re "Gold Clause." Also the depression of rail stocks to lower levels acknowledged the poor results of the past year and affected the American railway stocks widely. Among the Swiss trust companies "Elektrobank" and "Motor-Columbus" made the biggest advances (from 545.590 and 185.210). Also Swiss industrial shares enjoyed greater interest. "Aluminium" opened suddenly 100 francs firmer from one day to the other, as news spread of a largely increased annual export figure. Since then further advances have taken place. For a while also "Nestlé" was greatly favoured and top prices of over 800 francs were paid. A slight reaction however, caused a set back and bids are round 790. Besides these two favourites other shares made slight gains, such as "Lonza, Brown Boveri, Sulzer, Fisherstahl," etc., while insurance stock kept pretty steady.

February 5th, 1935.

Price on  
Jan. 7th. Feb. 5th.

3% Swiss Confederation 1903	91.75	93.—
5% Swiss Confederation 1925	104.—	104.15
4½% Swiss Confederation 1930	102.40	103.40
3½% Swiss Confederation 1932/33	91.—	93.—
4% Swiss Confederation 1933	100.25	100.50
3½% Swiss Federal Railways A-K	92.60	94.10
3% Swiss Federal Railways différent	85.75	87.50
3½% Swiss Federal Railways 1910	89.75	92.60
4% Swiss Federal Railways 1912/14	98.50	99.50
5% Swiss Federal Railways 1925	102.80	103.10
4½% Swiss Federal Railways 1928	102.45	102.90
3½% Swiss Federal Railways 1932	87.90	90.20
4% Swiss Federal Railways 1933	100.30	100.10
3½% Gotthard Railway 1895	89.—	90.90
3½% Jura-Simplon Railway 1894	87.50	88.40
4% State of Aargau 1933	101.—	101.— bid
4% State of Berne 1931	99.75	100.15 bid
4% State of Graubünden 1930	92.50	91.50
4% State of Geneva 1930	99.75	100.— bid
4½% State of Graubünden 1930	101.50	102.— bid
4½% State of Lucerne 1930	99.—	99.— bid
4½% State of Neuenburg 1930	104.75	105.50 bid
3½% State of Thurgau 1930	94.50	96.— bid
4% State of Waadt 1933	99.75	99.80 bid
3½% State of Zurich 1933	95.25	95.75
4% City of Berne 1930	96.25	98.— bid
4% City of Geneva 1931	83.25	86.50
4½% City of St. Gallen 1930	102.50	102.75 bid
4% City of Winterthur 1930	87.50	90.90
4½% City of Zurich 1930	100.—	100.80
4% City of Zurich 1934	94.50	96.—

4% Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstutute	100.—	99.50 bid
4½% A.-G. Kraftwerk Wäggital 1932	100.50	102.—
4½% Bernische Kraftwerke A.-G. 1930	103.75	102.50
5% Kraftwerke Oberhasli A.-G. 1929	103.60	103.75 bid
4½% Nordostschweiz. Kraftwerke 1930	103.—	102.50 bid

**Tell your English Friends to visit**

**Switzerland**

**and to buy their Tickets from**

**The Swiss Federal Railways,  
Carlton House, 11b, Regent St., S.W.1**

**Special Reduction on Fares in Switzerland  
(30%) until April 15th, 1935.**

**BALLY SHOES**

Can be obtained at

**THE LONDON SHOE CO. LTD.**

LADIES : { 260 REGENT STREET, W.1  
from 21/- { 21-22 SLOANE STREET, S.W.1  
116-117 NEW BOND ST., W.1  
GENTLEMEN : { 116-117 NEW BOND ST., W.1  
from 38/6 { 21-22 SLOANE STREET, S.W.1

**MISCELLANEOUS ADVERTISEMENTS**

Not exceeding 3 lines:—Per insertion 2/6; three insertions 5/- Postage extra on replies addressed c/o Swiss Observer.

**BOARD RESIDENCE.** Direct Line City and West-end. 1 min. bus Chalk Farm. Continental cooking. Large garden. Piano. Phone. Sunny rooms, some with running water. Moderate Terms. Enquire: H. Simmen, 17, Fellows Road, N.W.3. (Tel. Primrose 3181).

MISS ADRIENNE CAMPART (Gold Medallist, Poetry Society) has started her 1935 private classes. Elocution, Diction and Speech Correction for children of all ages. Parents wishing to improve their children's speech, please 'phone Willesden 4888, or write: 33, Heathfield Park, N.W.2. Terms on application.

**ONE OR TWO FURNISHED ROOMS** to let in Mews over Garage, with full board at hotel if required, bath, elect. light, gas fires, cheap. 1 minute Gloucester Road Station. Write Box No. 14, c/o Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2, or phone Western 3774.

**COMFORTABLE HOME** for foreign visitors—English lessons. — Highly recommended, full or partial board. 36. Langham Road, West Green. N.15.

**DRESSMAKER AND FINISHER,** or junior hand wanted at once, only good work. Apply: Mlle. Ann, 27, Francis Street, W.C.1.

**FORTHCOMING EVENTS.**

Friday, February 15th, at 7 o'clock — Nouvelle Société Helvétique — Supper, to receive Mlle. A. Briad of Berne, at the "Foyer Suisse," 12-15, Upper Bedford Place, W.C.1.

Saturday, February 16th, 1935 — City Swiss Club — Dinner and Dance at the May Fair Hotel, Berkeley Square, W.1.

Saturday, February 16th, at 2 and 4 o'clock p.m. — Film Show — "A Travers La Suisse," at King George's Hall, Caroline Street, Tottenham Court Road, W.C.1.

Wednesday, February 20th, 1935 — Swiss Mercantile Society Ltd. — Annual General Meeting, at Swiss House, 34/35, Fitzroy Square, W.1.

Saturday, February 23rd, 1935 — Swiss Mercantile Society Ltd. — Annual Banquet and Ball at the Trocadero Restaurant, Shaftesbury Avenue, W.1.

Saturday, March 23rd — Swiss Club Birmingham — Annual Dinner and Ball — at the Midland Hotel, Birmingham. (Reception 6h30, Dinner 7 o'clock.

**SWISS BANK CORPORATION,**

(A Company limited by Shares incorporated in Switzerland)

**99, GRESHAM STREET, E.C.2.  
and 11c, REGENT STREET, S.W.1.**

Capital Paid up £6,400,000  
Reserves - - £2,120,000  
Deposits - - £41,000,000

All Descriptions of Banking and Foreign Exchange Business Transacted

: : Correspondents in all : :  
: : parts of the World. : :

**The Nineteenth  
Swiss Industries Fair**

will be held at

**BASLE**

March 30th—April 9th, 1935.

for Information apply to:  
**THE COMMERCIAL DIVISION OF  
THE SWISS LEGATION,  
18, Montagu Place, Bryanston Square, W.1.**

or to:

**THE SWISS BANK CORPORATION,  
99, Gresham Street, E.C.2; or at Basle.**

Information regarding Travelling facilities may be obtained from:

**THE SWISS FEDERAL RAILWAYS,  
11b, Regent Street, S.W.1.**

**Divine Services.**

**EGLISE SUISSE (1762),  
(Langue française).**

78, Endell Street, Shaftesbury Avenue, W.C.2.  
(Near New Oxford Street).

Dimanche 10 Février 11h. — Mr. le pasteur Comba. Collecte en faveur des Vaudois du Piémont.  
6h.30 — Mr. le Pasteur Emery.  
7h.30 — Répétition du Chœur.

**SERVICE FUNEBRE.**

Mme. Engénie Tanésy-Monin — de Rouen (France) née le 28 oct. 1889 — décédée le 26 Janv. 1935 — le 30 Janv.

**MARIAGE.**

Leslie Ernest Tovey — de Londres et Marie Madeleine Gerber — de Schangnau (Berne) — le 3 Fév. 1935.

M. R. Hoffmann-de Visme reçoit à l'église, 79, Endell Street, W.C.2, le mercredi de 11h. à 12h.30 et sur rendez-vous à son domicile, 102, Hornsey Lane, Highgate, N.6 S'adresser à lui (téléphone: ARCHway 1798) pour tous renseignements concernant les instructions religieuses, les mariages et autres actes ecclésiastiques.

**SCHWEIZERKIRCHE**

(Deutschsprachige Gemeinde).  
St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.  
(near General Post Office.)

Sonntag, den 10. Februar 1935.  
11 Uhr morgens, Gottesdienst und Sonntagsschule.

7 Uhr abends, Gottesdienst.

**TAUFE.**

Am 3. Februar wurde getauft: Herbert Walter Meyer, geb. am 26.5.1934, Sohn des Oskar Walter Meyer von Basel (Stadt) und der Wera Paula geb. Grebe von Budapest.

Anfragen wegen Religions-bezv. Confirmanden-stunden und Amtshandlungen sind erbeten an den Pfarrer der Gemeinde: C. Th. Hahn, 43, Priory Road, Bedford Park, W.4 (Telephon: CHiswick 4156). Sprechstunden: Dienstag 12-2 Uhr in der Kirche; Mittwoch 5-6 Uhr im "Foyer Suisse."

Printed for the Proprietors, by THE FREDERICK PRINTING CO., LTD., at 23, Leonard Street, London, E.C.2.